El rey Mitrídates del Ponto (un reino en Asia Menor, actual Turquía, y el Mar Negro) decide atacar al rey Nicomedes de Bitinia (otro pequeño reino de Asia Menor), que era aliado de Roma. Roma estaba dispuesta a enviar tropas a Asia Menor para defender a Nicomedes. Mitrídates envía una carta desafiante al Senado Romano. Mitrídates dice que ha recibido ofensas y agresiones por parte de Nicomedes. Primer conflicto del rey Mitrídates con Roma. 91 a.C.

Mithridates enim[i], qui Ponti rex erat atque Armeniam minorem[ii] et totum

Ponticum mare in circuitu[iii] cum Bosphoro[iv] tenebat, primum Nicomedem[v],

amicum populi Romani, ex Bithynia voluit[vi] expellere; deinde Senatui per

litteras declaravit se inlaturum esse[vii] bellum ei propter iniurias, quas passus

fuerat.

---

[i] enim= CONJ. EXPLICATIVA DE 2ª POSICIÓN: traducir al principio: "Pues…/En efecto,…"
[ii] "Armenia Minor"= "la Armenia Menor" era una zona de la actual Armenia.
[iii] in circuitu ="en círculo", es decir, "en todo su contorno, todo alrededor".
[iv] Bosphorus, -i M.= el Bósforo. // "mare Ponticum"= el Mar Póntico es otro modo de decir el "Mar Negro".
[v] Nicomedes, -is M.= "Nicomedes"
[vi] Del verbo irregular VOLO: volo-vis-velle-volui --- IRR. 3ª = "querer".
[vii] Forma del verbo infero-infers-inferre-intuli-inlatum IRR. 3ª ="llevar/declarae" (la guerra a alguien). Es un compuesto del verbo irregular FERO: fero-fers-ferre-tuli-latum IRR. 3ª: "llevar".